

Út at koyra

Kavnin kom væl við:

Broyttu Gullsvingið

Mangur bilførari í Havn man hava ilskast inn á víðagitna Gullsvingið oman fyri skipasmiðjuna í Havn. Men í kavanum herfyri tóku bilførarar lógina í egnar hendur og broyttu svingið.

EIRIKUR LINDENSKOV

Tað var í sambandi við útbyggingina av skipasmiðjuni í Havn fyri nøkrum árum síðani, at býráðið broytti omkoyringina til okið úti á Rundingi.

Ætlanir vóru frammi um, at J. C. Svabosgøta - ella hospitalsvegurin, skuldi umleggast soleiðis, at vegurin kom at liggja niðan fyri Landssjúkrahúsið. Hesar ætlanir elvdu til mikið stríð, men býráðið valdi kortini at byrja við at lata vegin ganga beina leið oman í Álaker, og ikki beinleiðis út móti Landssjúkrahúsinum, sum hann annars gjørdi.

Arbeiðið at gera omankoyringina gjørdist rættuliga kostnaðarmikið, og tá hetta bert færdi til enn størri ferðsluðuleika, tí høv-

uðsvegurin gongur beina leið oman á Eystaru Bryggju, meðan mesta ferðslan er á J. C. Svabosgøtu, hevur svingið millum manna fingið navnið Gullsvingið.

Tað síðsta sum hent er, er at Aldubáran er horvin, og býráðið hevur gjørt av, at vegurin skal rættast upp aftur, so hann fær somu kós, sum hann altíð hevur havt. Ferðslan frá Eystaru Bryggju fær treytaleysa vikið, so at ferðslan eftir J. C. Svabosgøtu ótarnað kann halda leiðina fram, og bilførarar á veg heim eftir ikki nýtast at óttast ferðsluna frá bryggjunni, sum ring er at fáa eyga á.

Í kava er tað mangan soleiðis, at vanligar ferðslureglurnar ikki eins strangt verða handhevaðar. Soleiðis var eisini í kavanum nú um jólini. Bilar stóðu parkeraðir, har ikki er loyvt, eitt



Bilførarar í Havn tóku í kavanum um jólini lógina í egnar hendur og broyttu Gullsvingið, so ferðslan kundi ganga sum fyrr

Mynd: Kalmar

nú við busssteðgipláss o. s. f.

Gullsvingið varð somuleiðis broytt í kavanum.

Onkur snildur bilførari hevði lagt sær leiðina tvørtur um oynna framman fyri har Aldubáran stóð, og aðr-

ir fylgdu eftir. Í fleiri dagar gekk ferðslan tí tvørtur um Gullsvingið, og væl bar til. Nú verður so Gullsvingið

broytt, og fingi vit tí um jólini eina smakkiroynd...

Tryggingarteigurin

spyr um trygging

Tryggingarteigurin hevur nú verið í Sosialinum nakrar ferðir - og tykist áhugi vera fyri hesum teigi.

Tryggingar hava givið og geva framvegis fólki grá hár í høvdið.

- hvat eru vit tryggjað fyri og á hvønn hátt virkar tryggingin, um skaði hendir? Hetta eru spurningar, mangur føroyingur setir sær dagliga.

Tryggingarteigurin er ætlaður sum ein spurnarteigur, har lesarin kann senda inn fyrispurningar í sambandi við trygging. - Spurningar kunnu setast um øll sløg av tryggingum.

Innan tryggingarsamtakið er tað Bartal Kass, sum hevur átakið sær uppgávuna at fáa spurningarnar svaraðar.

Vónandi fær hesin teigur góða undirtøku og kann verða ein hjálp til at fáa lýst nakrar av teimum ivasurningum, sum tryggingartakarinn hevur at dragast við.

Spurningar verða stíðaði til:
SOSIALURIN
Tryggingarteigurin
Postboks 76
110 Tórshavn

Bartal Kass svarar spurningum um trygging.

